

Γαλλία – Εργασίες κτιριακών εγκαταστάσεων – Construction d'un nouveau stockage de Chlorure Ferrique pour l'usine d'épuration SAV à Achères\_ lot 2 - Equipements de process et Installations électriques (hors cuves) , Automatismes et d'instrumentation (EAI)

OJ S 129/2024 04/07/2024

Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς Έργα

## 1. Αγοραστής

---

### 1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: SIAAP

Email: [marchesiaap@siaap.fr](mailto:marchesiaap@siaap.fr)

Νομική μορφή αγοραστή: Οργανισμός δημοσίου δικαίου

Δραστηριότητα της αναθέτουσας αρχής: Προστασία του περιβάλλοντος

## 2. Διαδικασία

---

### 2.1. Διαδικασία

Τίτλος: Construction d'un nouveau stockage de Chlorure Ferrique pour l'usine d'épuration SAV à Achères\_ lot 2 - Equipements de process et Installations électriques (hors cuves) , Automatismes et d'instrumentation (EAI)

Περιγραφή: Le présent Marché concerne le lot 2 de la réalisation de travaux pour la construction d'un nouveau stockage de Chlorure Ferrique (FeCl<sub>3</sub>) de l'usine d'épuration Seine Aval (78) (hors cuves), suite à un incendie intervenu le 3 juillet 2019, ayant mis hors service les installations. Le lot 1, qui concerne la partie Génie Civil, a été notifié le 21 juin 2022 Le présent Marché de travaux porte sur la relance du lot 2 relatif à la mise en place des équipements (hors cuves), ainsi que des installations électriques, d'automatismes et d'instrumentation (EAI) associées dans les nouveaux bâtiments de stockage et de transfert du réactif FeCl<sub>3</sub>, Il comprend les études, les fournitures, la viabilisation, les mises en oeuvre, poses et raccordements, les essais et la mise en route.

Αναγνωριστικό διαδικασίας: 8f7f9c36-67e5-4e09-b79c-1ae50c847f9a

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 24S0139

Είδος διαδικασίας: Ανοικτή

#### 2.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 45300000 Εργασίες κτιριακών εγκαταστάσεων

#### 2.1.3. Αξία

Εκτιμώμενη αξία χωρίς ΦΠΑ: 23 000 000,00 EUR

#### 2.1.4. Γενικές πληροφορίες

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/24/EE

#### 2.1.6. Λόγοι αποκλεισμού

Αμιγώς εθνικοί λόγοι αποκλεισμού: Se référer aux documents de la consultation

## 5. Παρτίδα

---

## 5.1. Παρτίδα: LOT-0001

Τίτλος: Construction d'un nouveau stockage de Chlorure Ferrique pour l'usine d'épuration SAV à Achères - Equipements de process et Installations électriques (hors cuves), Automatismes et d'instrumentation (EAI)

Περιγραφή: Le présent Marché de travaux porte sur la mise en place des équipements, ainsi que des installations électriques, d'automatismes et d'instrumentation (EAI) associées dans les nouveaux bâtiments de stockage et de transfert du réactif FeCl<sub>3</sub>. Il comprend les études, les fournitures, la viabilisation, les mises en oeuvre, poses et raccordements, les essais et la mise en route. Il concerne le lot 2 de la réalisation de travaux pour la construction d'un nouveau stockage de Chlorure Ferrique (FeCl<sub>3</sub>) de l'usine d'épuration Seine Aval (78), suite à un incendie intervenu le 3 juillet 2019, ayant mis hors service les installations. Le lot 1, qui concerne la partie Génie Civil, a été notifié le 21 juin 2022.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: 2

### 5.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Έργα

Κύρια ταξινόμηση (cprn): 45300000 Εργασίες κτιριακών εγκαταστάσεων

### 5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Yvelines (FR103)

Χώρα: Γαλλία

Πρόσθετες πληροφορίες: Lieu principal d'exécution : usine de dépollution des eaux de Seine aval - unité de la clarifloculation de l'UPEI - 78100 Saint Germain-en-Laye.

### 5.1.3. Εκτιμώμενη διάρκεια

Ημερομηνία έναρξης: 23/12/2024

Διάρκεια: 26 Μήνες

### 5.1.5. Αξία

Εκτιμώμενη αξία χωρίς ΦΠΑ: 23 000 000,00 EUR

### 5.1.6. Γενικές πληροφορίες

Κατ' αποκλειστικότητα συμμετοχή: Δεν παραχωρείται συμμετοχή.

Πρέπει να αναφέρονται τα ονόματα και τα επαγγελματικά προσόντα του προσωπικού στο οποίο έχει ανατεθεί η εκτέλεση της σύμβασης: Δεν απαιτείται

Έργο δημόσιων συμβάσεων που δεν χρηματοδοτείται από τα ταμεία της ΕΕ

Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): ναι

Πρόσθετες πληροφορίες: Le lot 1 - Génie Civil a été notifié sous le numéro de marché 2022-22080

### 5.1.9. Κριτήρια επιλογής

Κριτήριο:

Είδος: Καταλληλότητα για την άσκηση της επαγγελματικής δραστηριότητας

Περιγραφή: - Soit le formulaire DC1- dernière version à jour - " Lettre de candidature et habilitation du mandataire par ses cotraitants", dûment complété et signé, ou un document équivalent, et le formulaire DC2- dernière version à jour - " Déclaration du candidat individuel ou du membre du groupement ", dûment complété, ou un document équivalent - Soit, conformément aux articles R2143-4 et R2143-16 du code de la commande publique, le pouvoir adjudicateur accepte que le candidat présente sa candidature sous la forme d'un DUME en lieu et place des documents mentionnés à l'article 5.1.1.1 du règlement de la consultation. Conformément aux articles R2143-5 à R2143-16 du code de la commande

publique, le candidat retenu ne saurait être désigné définitivement comme titulaire de l'accord-cadre qu'à la condition de prouver qu'il ne se trouve dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner prévus aux articles L2141-1 à L2141-5, L2141-7 à L2141-11, L2341-1 et L2341-5 du code de la commande publique.

Κριτήριο:

Είδος: Οικονομική και χρηματοδοτική επάρκεια

Περιγραφή: Renseignements et formalités nécessaires pour évaluer si ces exigences sont remplies : - Une déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les fournitures, services ou travaux objet du marché, réalisés au cours des trois derniers exercices disponibles; - Une déclaration appropriée des banques ou la preuve d'une assurance pour les risques professionnels

Κριτήριο:

Είδος: Τεχνική και επαγγελματική ικανότητα

Περιγραφή: Renseignements et formalités nécessaires pour évaluer si ces exigences sont remplies : - Une déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années; - Une déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le prestataire ou l'entrepreneur dispose pour l'exécution des prestations; - Une présentation d'une liste des travaux de même nature exécutés au cours des cinq dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les travaux les plus importants. Ces attestations indiquent le montant, l'époque et le lieu d'exécution des travaux et précisent s'ils ont été effectués selon les règles de l'art et menés régulièrement à bonne fin; - Les certificats de qualifications professionnelles. La preuve de la capacité de l'entreprise peut être apportée par tout moyen (certificats d'identité professionnelle, références de travaux attestant de la compétence de l'entreprise à réaliser la prestation pour laquelle elle se porte candidate); - L'indication des titres d'études et/ou de l'expérience professionnelle du ou des responsables et des exécutants de la prestation de service envisagée; - Pour les entreprises nouvellement créées, les candidats devront fournir les éléments équivalents susceptibles de permettre d'apprécier leurs moyens (financiers, humains et matériels), ainsi que le cas échéant la liste des éventuelles prestations en cours en précisant pour chacune d'elles le montant et la nature des prestations exécutées.

#### **5.1.10. Κριτήρια ανάθεσης**

Κριτήριο:

Είδος: Ποιότητα

Ονομασία: Qualité de l'offre

Περιγραφή: Qualité de l'offre

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (ποσοστό, μέση τιμή)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 50

Κριτήριο:

Είδος: Τιμή

Ονομασία: Prix des prestations

Περιγραφή: Prix des prestations

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (ποσοστό, μέση τιμή)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 50

#### **5.1.11. Έγγραφα δημοσίων συμβάσεων**

Διεύθυνση των εγγράφων της δημόσιας σύμβασης: <https://marchespublics.siaap.fr>

#### **5.1.12. Όροι δημοσίων συμβάσεων**

Όροι υποβολής:

Ηλεκτρονική υποβολή: Υποχρεωτική

Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής:  
γαλλικά

Ηλεκτρονικός κατάλογος: Δεν επιτρέπεται

Παραλλαγές: Δεν επιτρέπεται

Οι προσφέροντες μπορούν να υποβάλουν περισσότερες από μία προσφορές: Δεν επιτρέπεται

Προθεσμία παραλαβής των προσφορών: 16/09/2024 16:00:00 (UTC+2)

Προθεσμία μέχρι την οποία η προσφορά πρέπει να παραμείνει σε ισχύ: 5 Μήνες

Πληροφορίες σχετικά με τη δημόσια αποσφράγιση:

Ημερομηνία αποσφράγισης: 17/09/2024 10:00:00 (UTC+2)

Πρόσθετες πληροφορίες: La présente consultation est lancée en Appel d'offres ouvert conformément aux articles R2124-2 1°, R2161-2 à R2161-5 du Code de la commande publique. Les prestations donnent lieu à un marché ordinaire. La durée du marché court à partir de l'ordre de service de démarrage des prestations. Ce dernier n'est pas reconductible. Avance prévue : taux à 5% Si le titulaire du marché est une entreprise référencée comme étant une petite ou moyenne entreprise (PME), et que l'avance est acceptée, le montant de celle-ci s'élèvera alors à 30 %. Chaque paiement fera l'objet d'une retenue de garantie au taux de 5% Modalités de financement des prestations : Les dépenses seront imputées sur la section d'investissement / de fonctionnement du budget du syndicat, sur fonds propres. Visite du lieu d'exécution obligatoire conformément à l'article 4-4 du règlement de la consultation. L'attributaire pourra être une entreprise unique ou un groupement d'entreprises. Aucune forme de groupement n'est imposée par le pouvoir adjudicateur. Les groupements conjoints ou solidaires sont donc autorisés. En cas d'attribution du marché à un groupement conjoint, le mandataire du groupement sera solidaire, pour l'exécution du marché, de chacun des membres du groupement pour ses obligations contractuelles. Le pouvoir adjudicateur interdit aux candidats de présenter leurs offres en agissant à la fois en qualité de candidats individuels et de membres d'un ou plusieurs groupements. Le pouvoir adjudicateur interdit aux candidats de présenter leurs offres en agissant à la fois en qualité membres de plusieurs. Les critères de recevabilité des candidatures et de jugement des offres sont détaillés à l'article 6 du règlement de la consultation. Le dossier de consultation aux entreprises peut être téléchargé par voie électronique à l'adresse suivante : <https://marchespublics.siaap.fr>. Les offres devront être remises obligatoirement par voie électronique et indiquer une date certaine de réception avec accusé de réception électronique à l'adresse suivante : <https://marchespublics.siaap.fr> Le fuseau horaire de référence est celui de Paris, Bruxelles, Copenhague, Madrid. L'attention des candidats est attirée sur le fait que l'adresse de messagerie qui aura servi au dépôt de l'offre électronique par le candidat servira d'adresse de référence pour le SIAAP, quelles que soient les éventuelles mentions contraires au sein de l'offre. Dès lors, cette adresse de messagerie sera utilisée par le SIAAP pour tous les échanges tels que demandes de complément de candidature, demande de précision sur l'offre, courrier aux candidats non retenus. Il est important que cette adresse de messagerie soit valide et joignable à tout moment au cours de la consultation par une personne compétente du candidat. Une copie de sauvegarde des plis remis par voie électronique peut être effectuée par les entreprises dans les conditions prévues à l'article R2132-11 du code de la commande publique.

Όροι της σύμβασης:

Η σύμβαση πρέπει να εκτελείται στο πλαίσιο προγραμμάτων προστατευόμενης απασχόλησης:

Όχι

Ηλεκτρονική τιμολόγηση: Υποχρεωτική

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική παραγγελία: όχι

Θα χρησιμοποιηθεί ηλεκτρονική πληρωμή: όχι

#### 5.1.15. Τεχνικές

Συμφωνία-πλαίσιο: Καμία συμφωνία-πλαίσιο

Πληροφορίες σχετικά με το δυναμικό σύστημα αγορών: Κανένα δυναμικό σύστημα αγορών  
Ηλεκτρονικός πλειστηριασμός: όχι

#### 5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή

Οργανισμός προσφυγής: Tribunal Administratif de Paris

Πληροφορίες σχετικά με τις προθεσμίες επανεξέτασης: Précisions concernant les délais d'introduction de recours : Référé précontractuel : Article L551-1 et s. du Code de justice administrative. Référé contractuel : Article L551-13 et s. du Code de justice administrative.

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής: Tribunal Administratif de Paris

## 8. Οργανισμοί

---

### 8.1. ORG-0001

Επίσημη ονομασία: SIAAP

Αριθμός καταχώρισης: 25755000400077

Ταχυδρομική διεύθυνση: 2 rue Jules César

Πόλη: Paris

Ταχυδρομικός κώδικας: 75012

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Paris (FR101)

Χώρα: Γαλλία

Πρόσωπο επικοινωνίας: <https://marchespublics.siaap.fr>

Email: [marchesiaap@siaap.fr](mailto:marchesiaap@siaap.fr)

Τηλέφωνο: +33 144754426

Προφίλ αγοραστή: <https://marchespublics.siaap.fr>

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Αγοραστής

### 8.1. ORG-0002

Επίσημη ονομασία: Tribunal Administratif de Paris

Αριθμός καταχώρισης: 1

Ταχυδρομική διεύθυνση: 7 Rue de Jouy

Πόλη: PARIS

Ταχυδρομικός κώδικας: 75004

Χώρα: Γαλλία

Πρόσωπο επικοινωνίας: 2

Email: [greffe.ta-paris@juradm.fr](mailto:greffe.ta-paris@juradm.fr)

Τηλέφωνο: +33 144594400

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://paris.tribunal-administratif.fr/>

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Οργανισμός προσφυγής

### 8.1. ORG-0003

Επίσημη ονομασία: Tribunal Administratif de Paris

Αριθμός καταχώρισης: 2

Ταχυδρομική διεύθυνση: 7 Rue de Jouy

Πόλη: PARIS

Ταχυδρομικός κώδικας: 75004

Χώρα: Γαλλία

Email: [greffe.ta-paris@juradm.fr](mailto:greffe.ta-paris@juradm.fr)

Τηλέφωνο: +33 144594400

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://paris.tribunal-administratif.fr/>

**Ρόλοι αυτού του οργανισμού:**

Οργανισμός παροχής περισσότερων πληροφοριών των διαδικασιών προσφυγής

## Πληροφορίες προκήρυξης

---

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: 42b594ad-cc3a-4157-b509-efb87095a86d - 01

Είδος εντύπου: Ανταγωνισμός

Είδος προκήρυξης:

Προκήρυξη σύμβασης ή σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 16

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 02/07/2024 15:50:14 (UTC+2)

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: γαλλικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 398705-2024

Αριθμός τεύχους EE S: 129/2024

Ημερομηνία δημοσίευσης: 04/07/2024